# LECTURE (11) First language Acquisition

(اكتساب/ استملاك) اللغة الأولى

### Acquisition // الاكتساب

The <u>process عملية of language</u> acquisition استملاك اكتساب has some basic requirements متطلبات. During the first two or three years of development, a <u>child</u> <u>requires</u> interaction with other language-users in order to bring the general language capacity into contact with a particular language such as English.

The child must also be physically capable of sending and receiving sound signals in a language. All infants make

#### "cooing" and "babbling" noises during their first year, but congenitally deaf infants stop after about six months

, عملية إ<u>ستملاك اللغة لَها ب</u>َعْض المتطليا<u>ت الأساسية</u>. أثناء السَنَواتِ الأولى والثلا<sup>ّ</sup>ت مِنْ التطوير يَتطلَّبُ <u>طفلَ تفاعلاً مَع</u> مستعملي اللغةِ الآخرينِ لكي يَجْلبوا قدرةَ اللغةِ العامّةِ إلى الإتصالِ مَع a .لغة معيّنة مثل اللغة الإنجليزيةِ a لغة. ۾ الطفل يَجِبُ أيضاً أَنْ يَكُونَ جسدياً قادر على الإرسال والإستِلام يُصوّتانِ الإشاراتَ في

لغه. `a الطفل يجب أيضًا أن يكون جسديا فادر على الإرسال والإستِلام يصوتان الإشارات في يَعْملُ كُلّ أطفال "الهَدْل" و"ثَرْثَرَة" الضوضاءِ أثناء سَنَتِهم الأولى، لكن الأطفالَ الصمَّ بشـكل .تناسبي يَتوقّفونَ بعد حوالي ستّة شـهور

#### المساهمة // Input

Under normal circumstances, ظروف human infants are certainly helped in their language acquisition by the typical behavior of older children and adults in the home environment who provide language samples, or input, for the child. Adults such as mom, dad and the grandparents tend not to address the little creature before them as if they are involved in normal adult-to-adult conversation.

There does seem to be a lot of this:

# Oh, goody, now Daddy push choo-choo? The characteristically simplified speech style adopted by

#### someone who spends a lot of time interacting with a young child is called caregiver speech. تعريف

baby talk child's environment (choo-choo, poo-poo, pee-pee, wa-wa).

بيئة طُفل كلام الأطفال.(choo-choo, poo-poo, pee-pee, wa-wa)

Built into a lot of caregiver speech is a type of conversational structure that seems to assign an interactive role to the young child even before he or she becomes a speaking participant. If we look at an extract from the speech of a mother to her child

(aged 1 year 1 month) as if it were a two-party conversation, then this type of structuring becomes apparent. Notice how the mother reacts to the child's actions and vocalizations as if they were turns in the conversation.

هذا المثال مِنThis example is from Brunner, 1983

MOTHER: Look!	الأمِّ: يَنْظرُ!
CHILD: (touches pictures)	الطفل: (يَمْسُّ الصورَ)
MOTHER: What are those?	الأمّ: ما أولئك؟
CHILD: (vocalizes a babble string and smiles)	الطفل: يَبتسمُ
MOTHER: Yes, there are rabbits.	الأمِّ: نعم، هِناك أرانب
CHILD: (vocalizes, smiles, looks up at mother)	الطفل: (يَلْفظُ، إبتسامات، يَنْظرُ إلى الأمِّ )
MOTHER: (laughs) Yes, rabbit.	الأمّ: (ضحِك) نعم، أرنب
CHILD: (vocalizes, smiles)	الطفل: (يَلْفظُ، إبتسـامات )
MOTHER: Yes. (laughs)	الأمّ: نعم. (ضحك )

تحت الظروف الطبيعيةِ، البشـر يُسـاعدونَ بالتأكيد في إسـتملاكِ لغتِهم بالسـلوكِ المثاليِ للأطفاكِ والبالغين الأكبر سـنّاً في بيئة البيتَ التي تُزوّدُ عينات اللغةَ ، أو مسـاهمة، للطفلِ. كالبالغون مثل الأمّ،ُ الأبَّ والأجدادَ لا يُخاطبواَ المخلوقَ الصَغيرَ أمامهم كما لو أنّه مُشـتَرَك في محادثة بين بالغ وبالغ

لذلك يبدو ان هنالك الكثير من :?Oh, goody, now Daddy push choo-choo إنّ أسلوبَ الخطابِ المُبَسَّط على نحو مميز تَبنّى مِن قِبل شخص ما يَصْرفُ الكثير مِنْ وقتة مع طفل يُدْعَى <mark>خطابَ مقدم رعاية.تعريف</mark> حوّلَ إلى الكثير مِنْ خطاب مقدم الرعاية نوع التركيب التحادثي الذي يَبْدو لتَحديد دورَ (.) تفاعليَ إلى الطفلِ الشابِ حتى قبل هو أو هي تُصبحُ تَتكلّمُ مَشاركاً. إذا نَنْظرُ إلى مقتطفِ مِنْ خطابِ أمّ إلى طفلِها (بعمرِ سَنَةِ 1، شهر 1) كما لو أنَّ هو كَانتُ محادثة حزبينِ، ثمّ هذا نوع تَنظيمَ يُصبحُ ظاهرَ. المُلاحظة هكذا تَرْدُّ الأمَّ إلى أعمالِ الطفلَ لكما لو أنَّ هم كَانوا يُعيدونَ المحادثة.

#### . The acquisition schedule// جدول الإستملاك

language acquisition schedule has the same basis as the biologically determined development of motor skills.

This biological schedule is tied very much to the maturation of the infant's brain. During the first three months, the child develops a range of crying styles, with different patterns for different needs, produces big smiles in response to a speaking face, and starts to create distinct vocalizations.

بأنَّ جدولَ إسـتملاكِ اللغةَ لَهُ نفس القاعدةِ كالتطوير المُحدَّد حيوياً مِنْ المهاراتِ المحرّكةِ. هذا الجدول الحيوي مَرْبُوطُ كثيراً إلى نضوج دماغ الرضيعَ.أثناء الشـهورِ الأولى الثلاثة، الطَفل يُطوّرُ مدى لَبُكاء الأساليبِ، بالأنماطِ المختلَفةِ للحاجاتِ المختلفةِ، يُنتَجُ إبتسـاماتَ كبيرةَ ردَّاً على وجه مُتَكلِّم، وتَبْدأُ خَلْق مُتميّز

### I. Cooing and babbling:الهذيل والثرثرة

The earliest use of speech-like sounds has been described

#### as cooing.الهذيل

**During the first few months** of life, the child gradually تدريجي

becomes capable of producing sequences سلاسل of vowel-like sounds, particularly high vowels similar to [i] and [u].

#### By four months of age,

developing bring the back of the tongue into regular contact with the back of the palate allows the infant to create sounds similar to the velar consonants [k] and [g], hence the common description as "cooing" or "gooing" for this type of production. Speech perception studies have shown that by the time they are

#### five months old

, <u>babies can already hear the difference between the vowels [i] and [a] and</u> <u>discriminate between syllables like [ba]</u> and [ga].

#### Between six and eight months,

the child is sitting up and producing a number of different vowels and consonants, as well as combinations such

as ba-ba-ba and ga-ga-ga

. This type of sound production is

described as

**babbling In** the later babbling stage

, around **nine to ten months**, there are recognizable intonation patterns to the consonant and vowel combinations being produced, as well as variation in the combinations such

as ba-ba-da-da. Nasal sounds also become more common and certain syllable sequences such as ma-ma-ma and

da-da-da are occurred and interpreted by parents as versions of "mama" and "dada" and repeated back to the child.

As children begin to pull themselves into a standing position during the tenth and eleventh months,

they become capable of using their vocalizations to express emotions and emphasis. This late babbling stage is characterized by more

#### complex syllable combinations (ma-da-ga-ba),

a lot of sound-play and attempted imitations. This "pre-language" use of sound provides the child with some experience of the social role of speech because adults tend to react to the babbling, however incoherent, as if it is actually the child's contribution to social interaction

هَدْل والثَرْثَرَة //

الإستعُمالُ الأُسُبق لأصوات شبه الخطابَ وُصِفَ كهَدْل. أثناء الشهور القليلة الأولى للحياةِ، يُصبحُ الطفلَ قادر على السلاسلَ المنتجة بشكل تدريجي مِنْ الأصواتِ شبه حرفَ العلّة، أحرفَ علة بحلول الشهور الأربعة للعُمرَ، القدرةَ النامية لجَلْب خلفَ اللسانَ آ.[u]وَ [i]عالية جداً مشابهة ل إلى النظامي يَتّصلُ بخلف الَذوق يَسْمحُ للرضيعِ لخَلْق الأصواتِ مشابهة للحروف الساكنة لهذا النوع مِنْ الإنتاج. شوّفتْ "gooing" و[؟ ]، لِذلك الوصف المشـترك ك"هَدْل" أو [k] الحلقية دِراساتَ فَهم الخطابَ بأنّ في الوقت هم عمرهم خمسة شهورِ، أطفال رُضَّع هَلَّ بالإمكان أَنْ .و[3] يَسْمعُ الإختلافُ بين أحرف العلقة

بين ستُّة وَ ثمانية شَـهوَرِ الطفل يَنتصَبُ ويُنتجُ عُدد مِنْ أَحرف العلة المُحتلفة والحروف الساكنة، هذا النوع مِنْ الإنتاج الصحيح مَوْصُوفةُ .ba ba bg ga ga ga بالإضافة إلى المجموعات مثل كثَرْثَرَة فيَ مرحلة الثَرْثَرَة التآلية، حول تسعة إلى عشَر شـهور، يُزخرفُ هناك ترنيم سـهل التمييز إلى مجموعات حرف العلّة والحرف الساكنَ أَنْ يُنتَجا، بالإضافة إلى الإختلاف في المجموعات ma ma تُصبحُ الأصواتُ الأنفية أكثر شـيوعاً أيضاً وبَعْض سلاسلِ المقطع مثل a ba ba مثل .cam تُصبحُ الأصواتُ الأنفية أكثر شـيوعاً أيضاً وبَعْض سلاسلِ المقطع مثل a ba ba ba ba مثل ...am a مُن قبل a da da da بينما يَبْدأُ أطفالُ بسَحْبٍ أنفسـهم إلى هيئة وقوف أثناء الشـهورِ العاشـرةِ والحادية عشـرةِ، هم لإبْداء العواطفِ والتأكيدِ. هذه مرحلةِ الثَرْثَرَة vocalizations يُصبحونَ قادرة على إسـتعمال ، الكثير مِنْ المسـرحيّةِ (ma da ga ba) المتأخّرةِ مُمَيَّزةُ بمجموعاتِ المقطعِ الأكثر تعقيداً الصحيحةِ وحاولتْ تقليداً. "هذا" يُزوّدُ إسـتعمالَ قَبْلَ لغةَ الصوتِ الطفلَ ببَعْض تجربةِ الدورِ الإجتماعيِ للخطابِ لأن البالغين تَميلُ إلى الرَدّ إلى الثَرْثَرَة، مَهما كانت متفكّكون، كما لو أنَّ هو في الحقيقة مسـاهمةُ الطفلَ إلى التفاعلِ الإجتماعِيِ

## II. The one-word stage //

Between twelve and eighteen months,

children begin to produce a variety of recognizable single-unit utterances.

This period, traditionally called

the one-word stage,

such as "milk," "cookie," "cat," "cup" and "spoon"

(usually pronounced [pun]). Other forms such as [As.] may occur in circumstances that suggest the child is producing a version of What's that, so the label "one-word" for this stage may be misleading and a term such as "single-unit" would be more accurate. We sometimes use the term holophrastic

(meaning a single form functioning as a phrase or sentence)

to describe an utterance that could be analyzed as a word, a phrase, or a sentence. While many of these holophrastic utterances seem to be used to name objects, they may also be produced in circumstances that suggest the child is already extending their use. An empty bed may elicit the name of a sister who normally sleeps in the bed, even in the absence of the person named. During this stage, then, the child may be capable of referring to Karen and bed, but is not yet ready to put the forms together to produce a more complex phrase. Well, it is a lot to expect from someone who can only walk with a stagger and has to come down stairs backwards.

مرحلة الكلمة الواحدة //

بين اثني عشر وثمانية عشر شهرا، يبدأ الأطفال في إنتاج مجموعة متنوعة من الكلام وحدة واحدة معترف بها. وتتميز هذه الفترة، وتسمى تقليديا من كلمة واحدة المرحلة، من خلال الخطاب الذي وتلفظ شروط واحدة لأشياء الحياة اليومية مثل "الحليب"، "كوكي"، "القط"، "كوب" قد تحدث في الظروف التي تشير [.٨٨] و "الملعقة" (وضوحا عادة [تورية ]). أشكال أخرى مثل إلى أن الطفل هو إنتاج نسخة من ما هذا، وبالتالي فإن تسمية "كلمة واحدة" لهذه المرحلة قد تكون مضللة ومصطلح مثل "واحد وحدة" سيكون أكثر دقة. نحن أحيانا استخدام مصطلح بمعنى الأداء شكل واحد كما عبارة أو جملة) لوصف الكلام التي يمكن تحليلها ) holophrastic باعتبارها كلمة، عبارة، أو جملة

لكُيٍّ يُستَعملُ لتَسْمِيةَ الأجسامِ، هم لَرُبَّمَا أيضاً holophrastic بينما يَبْدو العديد مِنْ هذه نطق يُنتجونَ في الظروفِ التي تَقترحُ الطفلَ تُمدَّدُ إستعمالَهم. سرير فارغ قَدْ يَذكر اسمَ ألاخت التي عادة تَنَامُ في هذا السرير، حتى في غيابِ الشخصِ سَمّى. أثناء هذه المرحلةِ، ثمّ، الطفل قَدْ يَكُون قادر على بالإشارةَ إلى كارين والسرير، لكن لَيسَ جاهزَ رغم ذلك لوَضْعَ الأشكالِ سوية لإنْتاج عبارة أكثر تعقيداً. حَسناً، هو الكثير للتَوَقُّع مِنْ شخصِ ما يَسْتَطيع ان يمَشي فقط مَع

# مرحلة من كلمتين: // III. The two-word stage

the two-word stage can begin around

eighteen to twenty months, as the child's vocabulary moves beyond fifty words child is two years old,

a variety of combinations, similar to baby chair, mommy eat, cat bad, will usually have appeared.

**two**, the child is producing 200 or 300 distinct "words," he or she will be capable of understanding five times as many, and will typically be treated as an entertaining conversational partner by the principal caregiver.

مرحلة من كلمتين مرحلة كلمتين يمكن أن تبدأ من حوالي 18-20 شـهرا، كما يتحرك المفردات الطفل إلى ما بعد خمسين كلمة. بحلول الوقت الذي كان الطفل سـنتين من العمر، ومجموعة متنوعة من التشـكيلات، على غرار كرسـي الطفل، الأم تناول الطعام، القط سـيئة، وعادة ما ظهرت. <u>خلال سـن الثانية، ما إذا كان الطفل هو انتاج 200 أو 300 متميزة "كلمات"، وقال انه او انها سـوف</u> <u>تكون قادرة على فهم خمسـة أضعاف، وسـوف عادة أن تعامل على أنها</u>

شريك المحادثة مسلبة من قبل مقدم الرعاية الرئيسي.

// الخطاب التلقرافيIV. Telegraphic speech

Between two and two-and-a-half years old,

the child begins producing a large number of utterances that could be classified as "multiple-word" speech.

telegraphic speech.

# This is characterized by strings of words (lexical morphemes) in phrases or sentences

such as this shoe all wet, cat drink milk and daddy go bye-bye.

The child has clearly developed some sentence building capacity by this stage and can get the word order correct. While this type of telegram-format speech is being produced, a number of grammatical inflections begin to appear in some of the word forms and simple prepositions (in, on) are also used.

## By the age of two-and-a-half,

the child's vocabulary is expanding rapidly and the child is initiating more talk while increased physical activity includes running and jumping.

## By three,

the vocabulary has grown to hundreds of words and pronunciation has become closer to the form of adult language. At this point, it is worth considering what kind of influence the adults have in the development of the child's speech.

بين السنتان والسنتان والنصف ، يَبْدأُ الطفلُ بِإِنْتاج عدد كبير مِنْ النطقِ الذي يُمْكِنُ أَنْ يُصنّفَ <mark>كَ"كلمة متعدّدة"</mark> خطاب. وأبّي يَذْهب مع السلامة. طوّرَ الطفلُ بَعْض قدرة بنايةِ الجملةِ بشكل واضح بهذه المرحلةِ ويُمْكِنُ أَنْ يَحْصلَ على ترتيب الكلمات يُصحّحُ. بينما هذا النوع مِنْ خطاب صيغةِ البرقيةِ يُنتَحُ، عدد مِنْ الإلتواءاتِ القواعدية تَبَّدأُ بالظُهُور في البعض مِنْ أشكالِ الكلمةَ وحروفَ الجرّ البسيطةَ (في، على) يَستعملانِ أيضاً على) يَستعملانِ أيضاً النشاطَ الطبيعيَ المتزايدَ ركض وقفز. بحلول الثلاثة، نَشأَ المفرداتُ على مِئاتِ الكلماتِ والتطق . ومُبَح أقربَ إلى شكل الغي . في تطوير خطابِ الطفلَ الطفلَ يَوْداتُ مِنْ أُسْكالَ المفرداتُ على مِئاتِ عدم مَنْ . في تطوير نوع المتزايدَ من وقفز. بحلول الثلاثة، نَشأَ المفرداتُ على مِئاتِ الكلماتِ على مَات . في تطوير خطابِ الطفلَ

# تطوير <u>الصرف/ / Developing morphology</u>

a child is two-and-a-half years old, he or she is going beyond telegraphic speech forms and incorporating some of the inflectional morphemes

that indicate the grammatical

function : nouns - verbs

first to appear : the -ing form in expressions (*sitting* and *mommy reading book*. The next morphological

regular plurals with (in boys and cats.)

third person singular present-tense verbs appears. It occurs first with full verbs (comes, looks) and then with auxiliaries (does, has).

الطفل عمرة سنة ونصف عام، هو أو هي تَتجاوزُ أشكالَ الخطابِ البرقيةِ وتَدْمجُ البُعض مِنْ المقاطع الإعرابيةِ التي تُشيرُ إلى الوظيفةِ القواعديةِ للأسماءِ والأفعالِ إستعملتَا. الأول لظُّهُور إنَّ التطوَيرَ الصرفيَ القادمَ . . cat sitting and mommy reading book في التعابيرِ مثل ing علامة s- أخيراً، النظامي boys and cats ، كما في s- نموذجياً ظهور الجموع المنتظمةِ مَع (comes, على أفعالِ الشخصِ الثالثِ الحاليةِ المتوترةِ المفردةِ تَظْهرُ. يَحْدثُ أولاً بالأفعالِ الكاملةِ (does, has) وبعد ذلك مَع القوات المساعدةِ (looks

# //تطوير بناء الصرف Developing syntax

The child understands what the adult is saying. She/he just has her/his own way of expressing it. (imitation)

يَفْهِمُ الطفلُ ما البالغُ يَقُولُ. هي / هو فقط عِنْدَهُ /عندها طريقتُه الخاّصه للتعبير عنه (تُقليد)

first stage : has	second stage,	In the third stage,	
two procedures.	more complex	the required movement of the auxiliary in	
Simply add	expressions	English questions	
(Where, Who)	but the rising	<u>(I can have ! Can I have?)</u>	
to beginning of	intonation strategy	in the child's speech	
the expression	continues to be	, but doesn't automatically spread to all	
with a rise in	used.	Wh-question types some children beginning	
intonation towards		school in their fifth or sixth year may still	
the end		prefer to form Wh questions	
Where kitty?	What book name?	(especially with negatives)	
Doggie?	You want eat?	(e.g. Why kitty can′t)بدلا	
Where horse go?	Why you smiling?	Why can't kitty?)	
Sit chair?	See my doggie?	. Apart from these problems with Wh-	
	, 33	questions and continuing trouble with the	
		morphology of verbs	
		<u>بدلا ?</u> <u>ددلا ?</u>	
		Did I catch ?),	
		Stage 3 questions are generally quite close	
		to the adult model:	
		······································	
		Can I have a piece? Did I caught it? Will you help me? How that opened? What did you do? Why kitty can't stand up?	

## تشكيل الاسئلة // Forming questions

تشكيل الأسئلة // 1-مرحلة الطفلَ الأولى لَها إجراءانُ إلى بِداية التعبير أو يَلْفظُ التعبيرَ مَع إرتفاع في الترنيم نحو النهاية 2-في المرحلة الثانية، تعابير أكثر تعقيداً يُمْكِنُ أَنْ تُشكّلَ، لكن إستراتيجيةَ الترنيم المتصاعدةِ تَستمرُّ إلى أَنَّ تَكُونَ مستعملة. هي ملحوظُ تلك الأشكالِ الأكثرِ Wh دَخلَ حيّز الإستعمال في المرحلة الثالثة (أنا يُمكنُ أَنْ أَخذَ ...! هَلّ بالإمكان أَنْ آخذ ...؟ ) تُصبحُ واضحةَ في خطابِ الطفلَ، لكن لا يَنْشرُ آلياً إلى كُلّ أنواع المسألة ...؟ ) تُصبحُ واضحةَ في خطابِ الطفلَ، في المرحلة الثالثة لكن لا يَنْشرُ آلياً إلى كُلّ أنواع المسألة ...؟ ) تُصبحُ واضحةَ في خطابِ الطفلَ، في الحقيقة، بَعْض الأطفال يَبْدأونَ بالتَعَلَّم في سَنَتِهم الخامسةِ أَو السادسةِ قَدْ تُفضَّلُ تَشكيل الأسئلة) Wh خصوصاً بالسلبي ) بدون نوع العكس وَجدتْ في الأسئلة) ما خصوصاً بالسلبي ) بدون نوع العكس وَجدتْ في ...؟ ). ما عَدا هذه المشاكل بالأسئلة Wh ومشكلة مستمرة بعِلْمِ صرف الأفعالِ (ومثال على نيب ؟). ما عَدا هذه المشاكل بالأسئلة Wh ومشكلة مستمرة بعِلْمِ صرف الأفعالِ (ومثال على ذلك: - هَلْ مَسكتُ ...؟ بدلاً مِنْ أَنْ مَسكتُ ...؟

, Stage 1 seems to a		The third stage
<mark>no mitten –</mark>	<mark>He no bite you –</mark>	I didn't caught it –
not a teddy bear -	I don't want it	He not taking it
<mark>no fall –</mark>	That not touch –	<mark>She won't let g</mark> o –
no sit there	You can't dance	This not ice cream

في حالة السلبيات، المرحلة 1 ويبدو أن تنطوي على استراتيجية بسيطة لوضع No or Not في البداية، كما في هذه الأمثلة:

no mitten - not a teddy bear - no fall - no sit there

في المرحلة الثانية تتطور وتظهر ، didn't and won't ، مع وجود no and not ، وتستخدم بشكل متزايد أمام الفعل وليس في بداية الجملة، كما في هذه الأمثلة:

He no bite you - I don't want it That not touch - You can't dance

يرى المرحلة الثالثة إدراج أشـكال المسـاعدة الأخرى مثل didn't and won't بينما تختفي نموذجي المرحلة 1 الأشـكال. A اكتسـاب وقت متأخر جدا هو شـكل سـلبي isn't ، وكانت النتيجة أن بعض أشـكال المرحلة 2 (with not instead of isn't) الاسـتمرار في اسـتخدامها لفترة طويلة، كما في الأمثلة: I didn't caught it - He not taking it She won't let go - This not ice cream